

Ihre Zeichen/Nachricht vom

Unsere Nachricht vom  
**18.01.2010**

Unsere Zeichen  
**PL B&LUM Marketing**

OSRAM GmbH  
Hellabrunner Straße 1  
**18.01.2010**

## **Herstellereklärung / *Manufacturer Declaration*** **Standby Verlustleistung / Standby Power Losses**

We confirm that OSRAM QT*i* DALI ECG for fluorescent and compact fluorescent lamps (FL, CFL) have a **Standby Power** in the standby mode of **200mW (for 1- and 2-lamp versions) and of below 500mW (for 3- and 4-lamp versions) in AC and DC operation mode**. This is effective for production-models from April 2010.

Im Standby Betrieb haben die OSRAM QT*i* DALI EVG für Leuchtstoff- und Kompaktleuchtstofflampen (FL, KLL) eine **Verlustleistung gleich 200mW (1- und 2-flammig) bzw. kleiner 500mW (3- und 4-flammig) im AC und DC Betrieb**. Dies gilt für Produktionsserien ab April 2010.

Mit freundlichen Grüßen / With best regards

OSRAM  
Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Bernd Miller, Marketing Ballasts

Bernd Zimmermann, Development Ballasts

Bearbeiter  
**Bernd Miller**

Tel. +49 89 6213-  
**3555**

Fax +49 89 6213-  
**3456**

e-mail

Vermittlung 6213-0

Fax zentral:  
6213-20 20

[b.miller@osram.de](mailto:b.miller@osram.de)

1/1

Briefadresse:  
OSRAM GmbH  
81536 München

Hausadresse:  
OSRAM GmbH  
Hellabrunner Straße 1  
81543 München

OSRAM Gesellschaft  
mit beschränkter Haftung  
München  
Vorsitzender des  
Aufsichtsrates:  
Heinrich Hiesinger

Geschäftsführung:  
Martin Goetzeler,  
Vorsitzender  
Thomas Schaffer

Registergericht:  
München HRB 4151  
WEEE-Reg.-Nr. DE 71568000



Ihre Zeichen/Nachricht vom

Unsere Nachricht vom  
17.02.2010

Unsere Zeichen  
PL B&LUM Marketing

OSRAM GmbH  
Hellabrunner Straße 1  
17.02.2010

## **Herstellereklärung / *Manufacturer Declaration***

**Keine neue Leuchtzulassung mit OSRAM QT*i* DALI EVG in Low Standby Technologie / No new luminaire approbation with OSRAM QT*i* DALI ECG in Low Standby technology**

We confirm that luminaire manufacturers do not need new luminaire approbation documents when using the **OSRAM QT*i* DALI ECG** for fluorescent and compact fluorescent lamps (FL, CFL) in **Low Standby technology**. The VDE licenses for the ECG's (ENEC/safety 40021252, EMC 40010256) are still valid and are additionally linked to the new test reports. The existing luminaire approbation already refers to correct licence for the ECG.

Hiermit wird bestätigt, dass der Leuchtenhersteller beim Wechsel auf die **OSRAM QT*i* DALI Low Standby** Varianten für Leuchtstoff- und Kompaktleuchtstofflampen (FL, KLL) keine Aktivitäten beim VDE zu starten braucht. Der bisherige VDE Ausweis (ENEC/safety 40021252, EMC 40010256) bleibt bestehen und erhält lediglich zusätzliche Verweise zu den neuen Testberichten. Die Leuchtzulassung verweist bereits auf das richtige Zulassungsdokument fürs EVG.

Mit freundlichen Grüßen / With best regards

OSRAM  
Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Bernd Miller  
Product Manager, Marketing Ballasts

Bernhard Schemmel  
Director Central Engineering Munich

Bearbeiter  
**Bernd Miller**

Tel. +49 89 6213-  
**3555**

Fax +49 89 6213-  
**3456**

e-mail

Vermittlung 6213-0

Fax zentral:  
6213-20 20

[b.miller@osram.de](mailto:b.miller@osram.de)

1/1

Briefadresse:  
OSRAM GmbH  
81536 München

Hausadresse:  
OSRAM GmbH  
Hellabrunner Straße 1  
81543 München

OSRAM Gesellschaft  
mit beschränkter Haftung  
München  
Vorsitzender des  
Aufsichtsrates:  
Heinrich Hiesinger

Geschäftsführung:  
Martin Goetzeler,  
Vorsitzender  
Thomas Schaffer

Registergericht:  
München HRB 4151  
WEEE-Reg.-Nr. DE 71568000